

Fondazione svizzera per il riciclaggio dei dispositivi d'illuminazione e delle lampade SLRS – rapporto annuale 2010

Nell'anno d'esercizio 2010 la SLRS ha dovuto affrontare diverse questioni, la maggior parte delle quali si erano già profilate l'anno precedente.

Anzitutto la revisione dell'ORSAE, che probabilmente cambierà profondamente le condizioni di base del nostro sistema di ripresa e di smaltimento. Siamo però fiduciosi che gran parte dei parametri essenziali, che da oltre cinque anni contribuiscono al successo persistente del nostro sistema, resteranno invariati. Le nostre aspirazioni, e cioè continuare a gestire la SLRS offrendo una qualità di smaltimento ottimale secondo i criteri dell'economia di mercato, sembrano trovare benevoli ascoltatori presso l'Ufficio federale dell'ambiente (UFAM), a cui compete l'ORSAE. Insieme alla SWICO e al nostro partner cooperativo SENS faremo di tutto per aiutare a formulare quelle parti della nuova ordinanza che sono importanti per noi.

Per aver successo in un mercato in continua evoluzione i percorsi decisionali di breve durata e la vicinanza agli operatori del mercato sono d'importanza fondamentale. L'evoluzione attuale del mercato delle lampade ci fa vedere questa necessità con gran chiarezza. Gli sviluppi tecnologici – le lampade LED – e i cambiamenti radicali verificatisi sul mercato delle materie prime – le terre rare – rappresentano sfide non indifferenti persino a un sistema di ripresa e di smaltimento come la SLRS. Oltre a ciò, la rete di rapporti internazionali sta diventando sempre più importante. A questo proposito desideriamo menzionare che la SLRS, insieme alla SWICO e alla SENS, lo scorso settembre ha organizzato a Zurigo la conferenza del Forum WEEE. Questa conferenza ha riunito circa 300 importanti rappresentanti dei produttori, dell'industria dello smaltimento, delle autorità e delle organizzazioni ambientali di tutta Europa, che hanno discusso per due giorni gli sviluppi dello smaltimento nei prossimi dieci anni.

Nel corso della preparazione dello standard WEEELABEX, promossa dal Forum WEEE, si è visto che per quanto riguarda lo smaltimento e il recupero degli apparecchi e+e i sistemi di ripresa svizzeri e l'industria di riciclaggio svizzera sono in testa a livello europeo. Questo standard approvato di recente provvederà all'armonizzazione della qualità di smaltimento in tutta Europa. I valori raggiunti da anni nel nostro paese serviranno in gran parte da riferimento.

Il numero di lampade soggette all'obbligo di smaltimento in circolazione in Svizzera e quindi anche i ricavi TRA, sono aumentati del 3% rispetto all'anno scorso.

La quantità totale di lampade smaltite, espressa in kg, è aumentata di quasi il 2%.

Espressa in numero di pezzi è cresciuta dato che il peso medio continua a diminuire per via dell'aumento delle quantità di lampade dalle dimensioni più piccole. Partendo da un peso medio di 120 grammi, quasi 10 milioni di lampade, 1.5 milioni delle quali erano lampade economiche, sono state smaltite tramite il nostro sistema, un aumento soddisfacente. L'anno scorso i costi di smaltimento per kg di lampade sono ammontati a Fr. 2.27 e comprendono le spese per la raccolta, il trasporto e il riciclaggio. Nel confronto europeo questa cifra colloca la Svizzera ai primi posti nella graduatoria. La qualità e le alte quote di raccolta hanno un prezzo, ma è possibile che in futuro la pressione dei costi aumenterà.

Per quanto riguarda i dispositivi d'illuminazione, le quantità smaltite sono aumentate dell'11% mentre i costi di smaltimento sono saliti soltanto del 4%. Questo è dovuto alle remunerazioni di riciclaggio più basse, che sono state collegate all'evoluzione dei prezzi del metallo nel secondo semestre del 2009. Nel 2010 i costi per la raccolta, il trasporto e il riciclaggio per kg di dispositivi d'illuminazione erano di Fr. 0.58, mentre l'anno precedente erano ammontati a Fr. 0.63.

Il 1.1.2010 si è introdotto un canale di smaltimento separato per i dispositivi d'illuminazione provenienti dalle demolizioni ma è stato utilizzato poco. Finora circa 90'000 kg sono stati smaltiti tramite questo canale. La maggior concentrazione di vecchi condensatori contenenti PCB si trova nelle demolizioni di edifici vecchi. E' perciò importante che questi dispositivi d'illuminazione vengano smaltiti a parte. Continueremo a sensibilizzare i committenti delle costruzioni e le aziende di demolizione per evitare il più possibile che il PCB contenuto nei dispositivi d'illuminazione inquina l'ambiente.

L'anno scorso abbiamo lanciato insieme alla SENS una campagna pubblicitaria capillare per mezzo di cartelloni e inserzioni con la label e-Recycling al fine di attirare l'attenzione della popolazione svizzera sull'obbligo di smaltire gli apparecchi e+e e le lampade. Si è creato anche un sito attraente, contenente molte informazioni che fanno luce sul contesto che il pubblico interessato può consultare digitando www.e-recycling.ch. La campagna ha avuto molto successo e proseguirà anche nel 2011.

Per quanto riguarda le finanze, la SLRS continua a poggiare su basi molto solide. Il fondo lampade è aumentato di circa 1.1 milioni e ammonta a 12.5 milioni. Il fondo dispositivi d'illuminazione è stato ridotto di 1.5 milioni e ammonta ora a 6.5 milioni. Dal 1.7.2011 la tassa di riciclaggio anticipata imposta su tutti i dispositivi d'illuminazione sarà di Fr. 0.30; così facendo si intende stabilizzare il fondo dispositivi d'illuminazione. Quanto al fondo lampade, siamo preparati ad affrontare il previsto aumento delle quantità di lampade economiche che si dovranno smaltire.

Nel complesso il 2010 è stato un anno buono per la SLRS. Siamo riusciti a trovare alcuni nuovi partecipanti al pool e potremo di nuovo contare su una solida collaborazione in comune con tutti gli attori del nostro sistema.

Espresso in cifre, l'esercizio 2010 della SLRS è il seguente:

Quantità smaltite (le cifre dell'anno precedente sono tra parentesi):

Lampade	1'156'258 kg (1'137'409 kg)
Dispositivi d'illuminazione	2'013'799 kg (1'807'477 kg)

BILANCIO AL 31 DICEMBRE 2010

	31.12.2010 CHF	31.12.2009 CHF
ATTIVI		
Liquidità		
Averi bancari	5'123'575.88	11'650'513.22
Attivo circolante		
Debitori	210'621.45	8'387.30
Star del credere	-5'000.00	-5'000.00
Altri debitori	117'607.25	159'914.22
Ratei e risconti attivi	1'998'425.80	1'129'564.00
	<hr/>	<hr/>
	2'321'654.50	1'292'865.92
Attivo fisso		
Titoli	14'256'064.00	8'867'567.00
Costi di costituzione	0.00	0.00
	<hr/>	<hr/>
	14'256'064.00	8'867'567.00
TOTALE DEGLI ATTIVI	21'701'294.38	21'810'946.14
PASSIVI		
Capitale di terzi a breve termine		
Creditori	6'799.43	227'669.15
Altri creditori	465.10	643.45
Riserve per l'oscillazione del valore	575'000.00	0.00
Ratei e riconti passivi	1'967'572.63	2'115'855.86
	<hr/>	<hr/>
	2'549'837.16	2'344'168.46
Fondi TRA		
Fondo TRA dispositivi d'illuminazione	6'570'000.00	8'010'000.00
Fondo TRA lampade	12'495'000.00	11'380'000.00
	<hr/>	<hr/>
	19'065'000.00	19'390'000.00
Capitale proprio		
Capitale della fondazione	50'000.00	50'000.00
Utile di bilancio		
Riporto dell'utile	26'777.68	19'579.80
Utile d'esercizio	9'679.54	7'197.88
	<hr/>	<hr/>
	36'457.22	26'777.68
	<hr/>	<hr/>
	86'457.22	76'777.68
TOTALE DEI PASSIVI	21'701'294.38	21'810'946.14

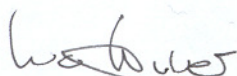
CONTO ECONOMICO PER IL 2010

	2010 CHF	2009 CHF
RICAVI		
TRA sulle lampade	4'061'191.40	3'943'676.50
TRA sui dispositivi d'illuminazione	3'305.30	7'217.75
<i>Ricavi netti dai servizi</i>	<u>4'064'496.70</u>	<u>3'950'894.25</u>
Ricavi da interessi	39'657.32	156'784.32
Ricavi da titoli	263'826.70	303'522.90
Spese per titoli	-46'059.45	-399'482.30
<i>Diversi ricavi finanziari</i>	<u>257'424.57</u>	<u>60'824.92</u>
Ricavi straordinari	1'004.47	23.20
Spese straordinarie	-3'459.01	-5'843.88
Scioglimento star del credere	0.0	-5'000.00
<i>Risultato neutro</i>	<u>-2'454.54</u>	<u>-10'820.68</u>
Totale dei ricavi	4'319'466.73	4'000'898.49
SPESE		
Spese di smaltimento lampade	2'615'142.22	2'518'084.95
Spese di smaltimento dispositivi d'illuminazione	1'170'280.28	1'089'318.80
Studi / perizie dispositivi d'illuminazione	7'200.00	47'124.45
<i>Spese di smaltimento</i>	<u>3'792'622.50</u>	<u>3'654'528.20</u>
Spese d'amministrazione B'VM	150'000.00	150'000.00
Spese del sistema SENS	250'000.00	250'000.00
Altre spese d'amministrazione	6'820.75	8'223.70
<i>Spese d'amministrazione</i>	<u>406'820.75</u>	<u>408'223.70</u>
Consiglio di fondazione	30'187.55	30'054.45
CdG lampade	0.0	982.35
CdG dispositivi d'illuminazione	1'500.00	1'985.05
<i>Organi</i>	<u>31'687.55</u>	<u>33'021.85</u>
Manifestazioni	0.0	1'309.70
Pubblicità, sito web e internet	306'597.56	467'516.23
<i>Marketing e relazioni pubbliche</i>	<u>306'597.56</u>	<u>468'825.93</u>
Riduzione dei ricavi, perdite su debitori	96'820.35	93'906.10
Ammortamenti costi di costituzione	0.00	36'437.38
Partecipazione al cambiamento TRA	0.00	0.00
Spese postali, bancarie, altre varie	238.48	23'757.45
<i>Altre spese</i>	<u>97'058.83</u>	<u>154'100.93</u>
Assegnazione fondo TRA disp d'illuminazione	-1'440'000.00	-1'590'000.00
Assegnazione fondo TRA lampade	1'115'000.00	865'00.00
<i>Assegnazione fondi TRA</i>	<u>-325'000.00</u>	<u>-725'000.00</u>
Totale spese	4'309'787.19	3'993'700.61
UTILE D'ESERCIZIO	9'679.54	7'197.88


Vi ringraziamo per la vostra collaborazione attiva nel sistema della SLRS per lo smaltimento delle lampade e dei dispositivi d'illuminazione.

Berna, aprile 2011

Fondazione svizzera per il riciclaggio dei dispositivi d'illuminazione e delle lampade SLRS



Ivo Huber
Presidente



Stephan Thommen
Direttore